

DODATOK Č. 1
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
Č. KE02618

ZMLUVNÉ STRANY

Poskytovateľ podpory: **Pôdohospodárska platobná agentúra**
sídlo: Hraničná 12, 815 26 Bratislava 1
IČO: 30 794 323
štatutárny orgán: Ing. Juraj Kožuch, PhD., generálny riaditeľ
rozpočtová organizácia zriadená zákonom č. 473/2003 Z. z. v znení
neskorších predpisov s pôsobnosťou podľa zákona č. 543/2007 Z. z.

(ďalej len „PPA“)

Konečný prijímateľ : **TOKVIN-SLOVAKIA, s.r.o.**
sídlo: 076 32 Borša 416
IČO: 36 809 527
štatutárny orgán: Milan Behyňa – konateľ spoločnosti
kontaktné údaje - tel./fax/e-mail: 0915 960 527, tokvin@centrum.sk
registrácia: obchodný register Okresného súdu Košice I
oddiel: Sro, vložka č.: 20139/V

(ďalej len „konečný prijímateľ“)

Článok I.
PREDMET DODATKU

1. Identifikačné údaje Poskytovateľa (sídlo a štatutárny orgán)) sa menia nasledovne:

Poskytovateľ podpory: **Pôdohospodárska platobná agentúra**
sídlo: Hraničná 12, 815 26 Bratislava 1
IČO: 30 794 323
štatutárny orgán: Ing. Juraj Kožuch, PhD., generálny riaditeľ
rozpočtová organizácia zriadená zákonom č. 473/2003 Z. z. v znení
neskorších predpisov s pôsobnosťou podľa zákona č. 543/2007 Z. z.

2. ČL. III. Výška NFP, ods. 1 a ods. 2 má nasledovné znenie:

1. PPA sa zaväzuje poskytnúť konečnému prijímateľovi NFP maximálne v sume **240 542,41 EUR (slovom: dvestoštyridsaťtisícpäťstoštyridsaťdva EUR a štyridsaťjeden eurocentov)**, čo predstavuje 50 % z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu predmetu projektu.
2. NFP poskytnutý na základe zmluvy je zložený z:
 - a) prostriedkov EPFRV v sume 180 406,81 EUR, ktorá predstavuje 37,5 % z celkových oprávnených výdavkov,
 - b) prostriedkov štátneho rozpočtu v sume 60 135,60 EUR, ktorá predstavuje 12,5 % z celkových oprávnených výdavkov.

**Článok II.
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Tento dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou zmluvy č. **KE02618** zo dňa 20.2.2015.
2. Ostatné ustanovenia zmluvy ostávajú nezmenené.
3. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu tohto dodatku uloženého v PPA.
4. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. V zmysle § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka tento dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
5. Tento dodatok k zmluve je povinne zverejňovaný podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade nezverejnenia tohto dodatku do troch mesiacov od jeho uzavretia platí v zmysle ustanovenia § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka, že k uzavretiu dodatku nedošlo.

Príloha: Tabuľka č. 1b) OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU

Za Poskytovateľa dňa:

Za Prijímateľa dňa:

.....
Ing. Juraj Kožuch, PhD., generálny riaditeľ
Pôdohospodárska platobná agentúra

.....
Milan Behyňa – konateľ
TOKVIN-SLOVAKIA, s.r.o.

Tabuľka č. 1 b)

OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU

Žiadateľ vyplňa len biele bunky

Výdavky projektu v EUR (na 2 des.miesta)	2015						
		1.stvrtrok	2.stvrtrok	3.stvrtrok	4.stvrtrok	Rok spolu	Korekcia
1.Oprávené výdavky spolu		481 084,83	0,00	0,00	0,00	481 084,83	0,00
2.Neoprávené výdavky spolu						0,00	0,00
3.Celkové výdavky spolu (1+2)		481 084,83	0,00	0,00	0,00	481 084,83	0,00

Rozpis oprávnených výdavkov (v EUR na 2 desatiné miesta)	2015						
	Jed. cena	Množ.	Celkom v EUR	1.stvrtrok	2.stvrtrok	3.stvrtrok	4.stvrtrok
Kompaktný kolesový traktor do sadu Lamborghini RS. 100	0,00	1,00	0,00	0,00	0,00		
Drvič - mulčovač do vinohradu Berti TFB/Y	0,00	1,00	0,00	0,00			
Postrekovač - rosič do sadu SAE Tubomatic	0,00	1,00	0,00	0,00			
Diskové brány do vinohradu SPEDO FSME	0,00	1,00	0,00	0,00			
Radličkový kultivátor do vinohradu Gaspardo	0,00	1,00	0,00	0,00			
Pásový traktor Lamborghini CV 80	0,00	1,00	0,00	0,00			
Výsadba vinohradu	481 084,83	1,00	481 084,83	481 084,83			
				481 084,83			
							481 084,83